



# Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited  
10 December 2002  
Russian  
Original: English

Пятьдесят седьмая сессия

Пятый комитет

Пункт 134 повестки дня

**Финансирование Миссии Организации  
Объединенных Наций в Сьерра-Леоне**

**Проект резолюции, представленный Докладчиком после неофициальных консультаций**

## **Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне**

*Генеральная Ассамблея,*

*рассмотрев доклад Генерального секретаря о финансировании Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне<sup>1</sup> и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам<sup>2</sup>,*

*принимая во внимание резолюцию 1270 (1999) Совета Безопасности от 22 октября 1999 года, касающуюся учреждения Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне, и последующие резолюции, в которых Совет пересматривал и продлевал мандат Миссии и последней из которых является резолюция 1436 (2002) от 24 сентября 2002 года,*

*ссылаясь на свою резолюцию 53/29 от 20 ноября 1998 года о финансировании Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне и последующие резолюции о финансировании Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне, последней из которых является резолюция 56/251 В от 27 июня 2002 года,*

*сознавая важность предоставления Миссии достаточных финансовых ресурсов, необходимых ей для выполнения своих обязанностей согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности,*

1. *одобряет* выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам<sup>2</sup>;

<sup>1</sup> A/57/619.

<sup>2</sup> A/57/633.

2. *постановляет*, с учетом пропорционально распределенной ранее в соответствии с положениями резолюции 56/251 В Генеральной Ассамблеи суммы в размере 532 469 200 долл. США, пропорционально распределить между государствами-членами дополнительную сумму в размере 90 млн. долл. США из расчета 7 500 000 долл. США в месяц, относящуюся к периоду с 1 июля 2002 года по 30 июня 2003 года, включая 67 500 000 долл. США на период с 1 июля 2002 года по 31 марта 2003 года и 22 500 000 долл. США на период с 1 апреля по 30 июня 2003 года, в соответствии с уровнями, установленными в резолюции 55/235 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 2000 года и скорректированными Ассамблеей в ее резолюции 55/236 от 23 декабря 2000 года, и с учетом шкалы взносов на 2002 и 2003 годы, установленной в ее резолюции 55/5 В от той же даты и скорректированной Ассамблеей в ее резолюции 57/\_\_\_ от \_\_\_ декабря 2002 года, при условии принятия Советом Безопасности решения продлить мандат Миссии;

3. *постановляет также* в соответствии с положениями своей резолюции 973 (X) от 15 декабря 1955 года зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, как это предусмотрено в пункте 2 выше, их соответствующую долю в Фонде уравнивания налогообложения в размере 326 400 долл. США на период с 1 июля 2002 года по 30 июня 2003 года из расчета 27 200 долл. США в месяц, включая 244 800 долл. США на период с 1 июля 2002 года по 31 марта 2003 года и 81 600 долл. США на период с 1 апреля по 30 июня 2003 года, в дополнение к сметным поступлениям по плану налогообложения персонала в размере 9 004 200 долл. США, ранее утвержденным в соответствии с положениями резолюции 56/251 В Ассамблеи;

4. *постановляет далее* продолжить на своей пятьдесят седьмой сессии рассмотрение пункта, озаглавленного «Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне».